

NORSK ETNOLOGISK GRANSKING

Emnenr. 9

Fylke: Telemark

Tilleggsspørsmål nr.

Herad: Bø.

Emne: Rømming

Bygdelag:

Oppskr. av: Olav Nordbo.

Gard: Nordbo.

(adresse): Bø Telemark.

G.nr. 54

Br.nr. 8 og 10.

A. Merk av om oppskrifta er etter eiga røynsle.

Kjipe røynsle og oppskr.

B. Eller om den er etter andre heimsmenn: (ta også med alder, heimstad, yrke):

SVAR

Du brukar mykje å laune,
 serleg i vår og forkesummar.
 Det er inga store krige.
 Men får vi keda launa du
 nok meir enn du gjer
 nå.

A.

1. Du launa nok under
 både den siste verdenskrigen
 og 1814, og når det er
 forloyna. Det launar
 du ofte i minne.

Du launa ofte i juli og
 august. Det var ikkje bra
 å laune før jansok.

Du kallar det launing
 å laune.

Du tok ask, asp, ravn,
 bjørk, og ar.

Du hadde med med øks,
 og hadde en kniv med
 håndkniv, beita, en
 stjerne

2
Dei bruka mindre i pisse
med handa. Humn af
Kvistane når dei ikke var
alt for tykke. Dei krumme
og rykke gjæbrok og kørte
Kvist med.

Kamukvinnu var ofte krotet
up i ruden. Så krumme
dei på bak i Kvistane og
knygde dei ned.

4.

Dei både knygde og kosa ned
pne og knygde av Kvist.

Dei hadde sine pne som
dei kyllde av og til når
Kvistane hadde rakk ut.
Disse pne var nedfalle.

Dei kretts vers over manns-
hånden når ein kyllde dei.
Dei røkna med dei til forit.

5.

Dei kørte ofte krumet på bakken,
brudde det ut over.

Dei laga an kjørvar som
dei blott i hær som kornbaud
og dei stakk dei ofte på
stakar. Dei knygde an
kjørvar opp i pne.

Krumet skulle helst bli
kørte i skuggen og ikke
bli kørte for hardt.

Dei kørte krumet og,
slette det i stakk og,



plent som dei gjorde med
Gåg og haln.

Dei las eit underlag sa ikkje
kjennane skulle på jord-
slag og ropne (Gåg gjorde
dei med mosehaugane og

Dei la toppen på kjel-
nane mot midten, mot
sneisa.

Oppa la dei ei jordfjerne.

Dei la ofte stengar og råter
inn på støkken.

Dei brukar ofte laustkjør-
vane i fjing.

Var det lang veg klypde
deu kjennane skinn på
rinderfjell. Mange stader
laust dei sa brukte fring
på husken sa han kunne
gå oppå snøen.

Deu brukte kunne de kjøre
på fremisla.

Dei drog an laustkjørbar
heim på dragar kjelke.

Dragarsleida, ein rinderen.
Dei gamle brukte an dragar.
f.

Dei kunne både i utmark
og innmark: Karar og
Kunde arbeidde oftast ikkje
med å laune.

4
Ismen la læuskyerwane på
hunde (Hokkar som var lagt
over højet i bøger og over
læum). De la de an
i skytja (i: Sidehillegg
til lida)

De gav læum wauert gang
om dagen. Men ikke min
um / Kyse.

Alle dyr fik læum: Ku, sau,
gæt, hest.

De mest asprag rogn å
vera godt for. De an var
bra! Givum fik an læum.

Barna var ofte med og
læum. De var således wære
med nokre ganger.

De kyller an ask og kjørk.

De hakka læumet forke og
roka det ihop. Det var all slag
læum. De brukte hånd og
pive.

De var i sekk og kjise, fagede
hunde var mykje med.

Gjymme lita læum.

I det siste var mange
ikke til å stjira opp og
karse læuskyerwane
på hakkel maskin.

Hum af kyrwane affast
wære. Det kunde an læum
bli blanda i søpe og i
høy.